

MAGYAR KURIR

A' FELSÉGES CSÁSZÁR ÉS APOSTOLI KIRÁLY KE-
GYELMES ENGEDELMÉBŐL.

Indúlt Bétsből, Pénteken, September 9-dik napján, 1814-dik esztendőben.

Olasz Ország.

A' *Diario Romano* a' Páának egy *Edictumát* adta - ki Aug. 17-dikén, melly szerént ott nem soká minden Reguláris Szerzetek vissza fognak állittatni.

Irlandiai Pü-pök Doktor *Murray's* egy velle lévő Pap, *Rómába* megérkezvén, mint az *Ánglus* tudósítások erőssítik, ott igen jól fogadtattak. Pápa ő Szentsége megparantsolta a' *Propaganda'* Elölülőjének, hogy a' nevezett Püspöknek és az *Irlandiai* Catholicusoknak kérelmeket haladék nélkül vegye elő, 's terjeszsze meghatározás végett ő Szentsége eleibe.

Már még akkor jelentetett, mikor *Ferdinandus* Spanyol Kiráy a' *Nyomozó Széknek* visszaállittatását kihirdettette, hogy annak rendtartásaiban bizonyos változások fognának történni. Most azt beszélük, hogy ugyan ezen Spanyol Királyi Felség egy *Emlékeztető Írást* adatott legyen által a' Szent Atyának, melyben meghívja ő Szentségét, hogy egy *Bulla* által a' *Nyomozó Széknek* íteletbéli rendtartásaira nézve adjon újabb regulákat - ki. Mindenek felett azt kívánja a' Király, hogy az az ügy nevezeti *Directorium*, melynek a' Sz. Domokos Szerzetbéli *Miklós* volt a' készítője, töröltessék - el. Továbbá, hogy a' Mahumedánusok, 'Sidók, 's egyéb Hitetlenek,

azon Catholicusok ellen, a' kik eretnek-séggel vádoltatsak, mint bizonyságok ne állittathassanak elő; hogy valakinek felesége, gyermekei, atyafiai, és tselédjei, mint első beárulók, ellene ne halgattassanak - meg; a' tortúra töröltessék - el; az eretnokség eránt való sem kitsiny sem nagy gyanú ne legyen, néminémü fundamentos bizonyság nélkül, elégséges arra, hogy valaki elfogattassék; a' 'Sidók tartassanak keresztény dajkákat; a' processusok, az egyéb büntető hivataloknál fennálló processusokhoz tétetődjenek hasonlókká; a' megíteltetteknek jószágaik ne szaljanak a' *Nyomozó Székre*, hanem atyokfiáikra; ellemben, hogy a' *Nyomozó Szék* a' Korona fizesse, 's a' többi. Azt erőssítik, hogy a' Pápa igen jól fogadta *Ferdinandus* Királynak ezen Emlékeztető Írását, 's az eránt *IV-dik Károly* Királyal is tanátskozott.

Rómában Augustus 14-dik napjától fogva 23-dik napjáig minden napokon közönséges ügy nevezett *Catechetizálások* (másoknak kifejezések szerént, Missionális Predikátziók) tartattattak a' közönséges pia-
tzokon, a' mellyeknek halgatására véghetetlen sokasággal gyülekezett össze a' nép mindenkor. Augustus 16-dikán Pápa ő Szentsége maga is megjelent ezen Predikátziók között az égygyiken. Ezen ájtat-

tatosság' napjain nem nyitattak - meg a' theatromok.

A' Nápolyi Kommandirozó Generális *Ankonában* megszüntette Augustus 8-dikán a' közönséges tsendességnek megháborítói ellen Jun. 14-dik és 15-dik napjain felállított különös ítélőszéket, azt mondván kiadott hirdetésében, hogy akkor néhány nem nagy számú rossz gondolkodású embereknek megzaboláztatásokra szükséges volt ezen ítélőszéknek felállíttatása, hanem azolta csak éppen egy ember állíttatott ezen ítélőszéknek eleibe, 's ez is olyan ember, a' ki 36-szor volt már criminális processusba elegendve, most pedig közönségesen hívogatta az embereket a' feltámadásra. Erre nézve nem tartatik szükségesnek, hogy a' még most is Nápolyi seregek által elfoglaltatva lévő három, úgy mint a' *Metaurói*, *Musonei*, és *Trontói* Departamentumokban ez az ítélőszék továbbá is fennálljon.

S i c i l i a.

Ferdinandus ő Királyi Felsége a' Siciliani Proto-Notáriushoz, *Pape Petróhoz* *Valdinai* Hertzeghez egy Rendelést küldött, mellynek ereje szerint ő Felsége, a' maga Titkostonátságának meghalgtatása után egy új Parlamentomnak öszszegyűlését parantsolja, a' szerint, mint az 1812-dik esztendőbeli Constitutzióban meghatározott.

Az ezen Parlamentomnak öszszegyűlését illető Kerülő irásokban, mellyek az Országnak minden fő tisztviselőihez elküldettek, egyebek között az is parantsolatik, hogy a' mint az előhozott Constitutziónak tikkelyei tartják, semmi féle Királyi tisztviselők és a' Koronától függésben lévő semmi személyek magokat ezen képviselő személyeknek választatásokba ne avasák, 's a' többi.

Azon éneknek formájára, melly az Anglusoknál olly kedves, 's a' melly így kezdődik: *God save the King*, a' Senátus

rendelésére a' Palermoi Akadémia is egy ilyen nép - énekét készített a' maga Királya számára *Scanuti Genni* nevű híres Poéta által.

A' *Palermói* újságban ilyen tikkely jött - ki: —,

„Mint hogy *Nápolyban* egy újságlevél egy Londoni levelet adott - ki, mellyben a' mondatik, hogy az *Orleáni* Hertzegnek (a' Siciliani Király vőjének) Londouba való menetele azért történt volna, hogy a' Szövetséges Hatalmasságoknál vegye munkába, hogy az ő apóssa *Ferdinandus* Siciliani Király Nápolynak elvesztéséért elégtételt kap hasson: erre nézve nekünk (ezek a' *Palermói* újság' szavai) hatalom adatott arra, hogy kihirdethessük, hogy az *Orleánt* Hertzeg' Londouba való útazásának czélja telyességgel nem e' volt légyen. Egyéb eránt mi bizonyosokká tettünk a' felől, hogy a' feljebb tisztelt Hertzeg a' maga Londonban való tartózkodása alatt, a' maga Felséges Apóssának javát és jussait, az ő Felsége által a' múlt esztendőben Aprillis 24-dik napján kiadott Nyilatkozatás szerint (melynek a' volt a' foglalattya, hogy ő Siciliani Királyi Felsége, Nápolyrol még eddig telyességgel le nem mondott), a' Felséges Szövetséges Hatalmasságok előtt, a' maga pártfogása által elősegelleni, iparkodott.

Orosz Birodalom.

Az *Azowi* tenger mellett lévő *Tagau-rockbol* igen nevezetes természeti ritkaságról emlékekeztek a' Julius 1-ső napján indúlt levelek: — T.i. Máj. 22-dikén délután igen szép tiszta és tsendes idő lévén, a' partrol valami 200 ölnyire a' tengerben felette nagy és rettenetes zúgás hallatván, a' tenger' feneké egész a' víznek színéig felemelkedni láttzott, a' lángok, ágyúdörögéshez hasonlító mormolással, és fellegekhez hasonlító vastag fekete gőzzel, tekergőztek felfelé, 's egész föld- és kő-masák hanyattattak - ki irtóztatósággal. Az

első fertály óra alatt 10 versbéli e'féle ki-rohanások történtek, a' mellyek legrette-netesebbek voltak, az azután következők ritkábban következtek egymás után, nem is voltak ilyen kemények. Az éjtzakának békövetkezéséig tartott a' dolog. Valami különös de nem bűdösköves szag, valami 10 *Verste* távolságra hatott-ki (hét *Verste* teszen egy mérföldet). A' durrogást is ugyan ennyi távolságra lehetett hallani, valami földrengést is lehetett érezni, 's ez is valamely siketzúggással volt össze köt-tetve. Mind ezek után egy sziget mutat-ta-meg magát a' vízben néhány fórrások-kal, a' mellyek valamely hig sárt hany-tak-ki, a' melly lassanlassan megkeménye-dett. Junius 1-ső napján próbálgatni kez-dették az új szigetnek megvizsgálását: de csak egy oldala felől lehetett a' közepéig jutni, más felől sohol nem lehetett hozzá férni valami ragadós vagy sükeres sár mi-att, a' melly 5 ölnyire vette körül a' szi-getet. A' sziget' hosszúsága napnyúgot-rol keletre, a' sárkarimát is oda számlálván, teszen 70 *Arschint* (3 *Arschint* számlálván egy ölre); magossága a' víz' színe felett másfél ölnyi. Az egész felső színét (felületét), va-lami köves és fejezes massa teszi.

Svéztia és Norvégia.

A' Svéztia Koronaörökös, mikor az ő seregeivel *Norvégiába* bēfelé kezdett nyo-múlni, t. i. Aug. 5-dikén ilyen proklamá-tziót botsátott volt a' Norvégiai seregek-hez: —,

„*Norvégiának Katonái!* Annak a' hadakozásnak, mellyet ti Svéztia ellen vi-seltek, semmi célja, semmi törvényes igassága nintsen. Olyan ügynek oltalma-zásáért ontjátok-ki véretek, a' melly méltatlan hozátok, a' melly egy igasságos és bátor népet egy olyan hadakozás' irtózta-tóságainak teszen-ki, a' melly egyszers-mind, egy idegen Hatalmasság ellen is, tulajdon hazátokfiai ellen is intéztetve van. —

„*Katonák!* egy olyan ember intézi ezen szókat hozzátok, a' ki a' hadi tudomá-nyban és szabadság' principumaiban ne-veltetett-fel. Oly esküvésre vettek ke-tsegtetés által réa benneteket, a' melly éppen úgy intéztetve van előbbeni Királ-lyotok ellen is, mint az ellen, a' ki most lett Kiráallyotokká. Mit kétségeskedtek ka-tonák! Tsak *XIII-dik Károly* Királynak 's az ő utánna következő örököseinek van az a' jussok, hogy Norvégián azon törvé-nyek szerént országoljanak, mellyeket a' nép maga batároz-meg. Jőjjetek tehát hoz-zánk! Jól fogtok fogadtatni. Svéztianak katonája nem jött hozzátok úgy, mint el-lenség. Ő szereti és bētsüli a' *Norman-nusokat*. Ő boldogságot kíván a' régi Nor-végiának, 's az ő legegyenesebb leg jobb kívánsága a' lehet, hogy ezen ország tsa-tólja össze magát a' régi Svéztiaival. Tsak a' köztetek találtató idegeneknek van el-lenkező célzások, a' kik azt a' hűséget, melyre ti magatokat a' ti előbbeni Királ-lyotoknak elajánlottátok, lábaik alá tapod-ván, hitszegőkké tesznek benneteket azért, hogy megakadályoztathassák azt, hogy azo-kat a' feltételeket telyesítsétek, mellyek-re magát a' ti előbbeni Monarchátok a' ti nevetekben lekötelezte. A' Király az én Uram, azt parantsólja nékem, hogy az ő erántatok való akarattyát adjam tudtotokra. Hasonlítsátok össze azt a' ti jelenlévő ál-lapototokkal; meg fogjátok látni belőlle az ő Felsége' erántatok való atyai gondosko-dását: — 1) Minden Norvégiai Generális, és külömbség nélkül minden tiszt, a' ki ma-gát az ő törvényes Királyának, *XIII-dik Károly Svéztia és Norvégia* Királyának alája adja, rangját, szolgálatját, 's az az-zal járó fizetést holta' napjáig megtartja. Az, a' ki a' szolgálatban 30 esztendő töl-tött, azon kívül még fél fizetést kap pen-zió nevezet alatt. — 2.) Minden közem-berek és altisztek, valamint a' reguláris úgy a' nemzeti seregektől is, haza botsát-

atnak gazdasági foglalatosságaiknak folytatására, és semmi fele katona vagy polgári előljárók meg nem tartóztathatják őket a zászlóknál, Felség ellen való bűntétel nélkül. — 3.) Minden tisztnek és katonának, a' ki a' szolgálatban meg akar maradni, jussa lesz arra, hogy ezen elbocsátás után, arra vissza térjen. A' szolgálat ideje 4 esztendő; a' ki szolgálatot vállal, 10 tallér foglaltó pénzt kap. — 4.) Minden tisztnek és közkatonának jussa van 20 esztendei szolgálat után a' penzióhoz, mellyet a' Király és a' nemzet határoznak meg, 's a' Státus fizet. — 5.) A' ki a' 25 esztendőt elérte, nem köteles hadi szolgálatra, mind addig, míg a' Király más határozást nem tesz.

B é t s.

A' Felséges Udvar, 's az éhez megkülömböztetett hűséggel viseltető közönséget, gyászba öltöztette tegnap az a' szomorú hír, hogy *Karolina* Siciliai Királynét a' *Hetzendorfi* kastélyban, a' hol ezen nyáron lakott, tegnap, úgymint 8-dikra viradó éjjel, a' guta megütvé, ő Felsége a' jobb életre általköltözött légyen.

Mint a' Nagy *Mária Therésiának* egygyetlenegygy életben lévő leánya, örökösse volt ő a' maga Felséges Anyja' ditséretre méstó tulajdonságainak: de nem volt néki a' végzéstől az is megengedtetve, hogy mint ez, olyan tsendességben, olly szerentesen, és ditsősségesen halhasson meg. Rég óta küszködén a' külömbkülömb kedvetlen viszontagságokkal, 's férjétől és familiájának egy részétől meg válva, gyermekségének idejébéli lakhelyére, 's a' maga anyjának ditsősségesen uralkodó familiája' kebelébe vissza jött vala, hogy itt magát a' sok szenvedésektől, mellyeken által

esett, kinyúgodja. De tsak kevés ideig élhetett ezen világi boldogsággal is. Jobb sorsot rendelt néki az Isteni Gondviselés az örökké tartó és megháboríthatatlan tsendességnek helyén. Született az 1752-dik esztendőben Augustusnak 13-dik napján, és így 62-dik esztendőjét érte el életének. Elmátkásított Bétben *Prokurátzió* által 1768-ban Áprilisnek 7-dik napján; férjével való összekelése véghez ment még azon esztendőben Májusnak 12-dik napján Carsetában.

Ő Cs. K. Felsége az ezen Felséges halottért való Udvari gyásznak elkezdődését a' folyó September 10 dik napjára határozta. A' vastag gyász 3, a' fél gyász is annyi hetekig tart. A' közönséges tisztelettel való temetés is 10-dikben megyen véghez. A' Vigiliák 11-dikben estvéli 5, az Exequiák pedig 12-dikben dél előtt 11 órakor tartatnak a' Cs. K. Udvari templomban. — A' temetés és Vigiliák' napjain nem lesznek játékok a' két Udvari theáromokon.

A' Prussus Király némelly, *Berlini* tudósítások szerént a' folyó September' elején Sléziába jönni, 's onnét 25-dikre, *Bétbe* megérkezni szándékszott.

A' Párisi újságlevelekben így szólnak a' *Madridbol* Augustus 16-dikán indult tudósítások: —,

„Fegyveres emberek és a' kikkél hamis passusok is találatnak, a' *Salamankai* vidékeken erőszakoskodásokat tesznek: melyre nézve minden jó indulatú polgárokat megintett az Országlószek, hogy ezekre az emberekre nagyon vigyázzanak.

Sept. 7-dik napján adtak 100 Forint Huszas penzért 246 1/5 forintot Váltószedulában.

K ü l ö n ö s T o l d a l é k.

A' Magyar Kurir 21-dik darabjához.

A' Jásuiták' visszaállíttatását illető Bulla.

„Pius, Püspök, 's az Isten' szolgálójának szolgálója, örök emlékezet végett.

„A' mind azokról a' szentegyházakról való gondoskodás, mellyek a' mi alacsonyágunkban az Isten akarattya által réánk bízattattak, kényszerít bennünket, hogy a' hatalmunkban levő minden eszközöket, mellyeket az isteni gondviselés könnyörületesen kezünkbe adott, ahozképpessé, mint az idő és helybéli különbségek megengedik, a' népek és nemzetek között való különbség nélkül, a' keresztény világ' papi szükségein való hathatós segedelemre fordítsuk. —

Ezen pásztori hivatalunknak eleget tenni kívánván, a' még azon időben életben volt *Kornu Ferentznek* és más világi papoknak, a' kik több esztendőktől fogva a' széles kiterjedésű Orosz birodalomban laktak, és hajdan a' minket megelőzőt Pápa, az áldott emlékezetű *XIV-dik Kelemen* által eltöröltetett *Jésuita* társaságnak tagjai voltak, a' kik azt kérték tőlünk, hogy helybehagyásunkal társaságba állhassanak, azért, hogy institutumjoknak módja szerent az ifjúságot a' hitnek fundamentos ágazataira annál könnyebben oktathassák, a' jó erköltsökben formálhassák, a' prédikátori hivatalban eljárhassanak, gyóntathassanak, 's az egyéb Sacramentumokat kiszolgáltathassák: kéréseiket teljesíteni annyival is inkább jónak találtuk, hogy az akkor uralkodott 1-ső *Pál Császár* egy hozzánk, 1800-ban Augustus' 11-dik napján írt [*missilis*] pártfogó levele által ugyan ezen papokat sürgetőleg ajánlotta,

erántok való különös jó akarattya kinyilatkoztatta, 's egyszersmind tudunkra adta, hogy néki kedves dolog lenne, ha a' birodalmabeli Catholicusoknak javokra, abban, a' *Jésus' társasága*, a' mi rendelésünk által felállíttatna. —

„Gondosan megfontolván azt, hogy melly nagy haszon származna ebből azokra a' szélesen kiterjedő, minden Evangeliumi munkásoktól csak nem egészen üres tartományokra, és hogy az ilyen papi emberek, kiknek kimútatott erköltseik ily nagy dítisérettel ajánlhatnák, melly hasznosok lehetnének a' magok szüntelen való munkásságok 's állandó buzgóságok által a' lelkeknek boldogíttatásokra, 's melly épületes lenne ezeknek iparkodások, az Isten' beszédének lankadság nélkül való terjesztése által, a' Catholica Religióra nézve: tanácsosnak lenni itéltük, hogy ily nagy és ilyen jó gondolkozású Monarchának kívánságát teljesítsük. Erre nézve mi, egy, 1801-ben Mártziusnak 7-dik napján, *Breve* formában kiadott (*missilis*) levelünk által, az említett *Kornu Ferentznek* és az ő Orosz birodalomban találtató egyéb paptársainak, valamint szintén másoknak is, a' kik egyéb országokból oda mennének, megengedtük, hogy nekik szabad legyen egy *Jésus' társasága' Congregatziójában* össze gyülekezni (égygyüvé állani) 's magokat egy vagy több házakban össze tsatolni, a' melly házak a' Felsőbbeknek tettzéseik szerent, de csak az Orosz birodalomnak határain belől, határozottassanak - meg. —

„A' mi, és a' Római birodalom' megelégedésünkkel, az említett papot *Kornu Ferentzet* rendeltük ezen Congregatziónak

Előljárójává, szükséges, és a' czéllal meggyógyezó hatalmat adván néki arra, hogy a' tagok, Szent *Lajola Ignáznak*, a' minket megelőzőtt áldott emlékezetű Pápától *III-aiik Páltól* az ő Apostoli Rendelésében helybehagyatott és megerősítetett regulákat megtartsák és kövessék, 's ily módon egy papi társaságban özsze tsatolódván, magokat az ifiúságnak a' vallásban és minden hasznos tudományokban való formáltatására adják, a' Semináriumokat és Collegiumokat igazgassák, 's a' helységekben lévő papi törvényes előljáróknak engedelmekkel, gyontassanak, az Isten' beszédét hirdessék, 's a' Sacramentumokat szabadon kiszolgáltathassák. A' mi, és az Apostoli birodalom' tulajdon védelmezésünk alá is vettük a' *Jésus társasága' Congregátzióját*, 's fenntartottuk magunknak 's az utánnunk következő Pápáknak azt, hogy oly rendeléseket tehessünk és tehesenek, a' mellyek az Urban hasznosok és a' czéllal meggyógyezók légyenek, arra, hogy ez a' társaság még jobban is megerősíttessék, avvagy hogy azon visszaélésektől és romlottságoktól, mellyek abba talám bétsúszhattak, megtisztíttassék. Ugyan ezen czélra nézve eltörlöttük azon Apostoli Rendeléseket, Statútumokat, Szokásokat, Privilegiumokat, és innáltumokat is, a' mellyek ezen jelen valókkal, akármelley tekintetben ellenkezőleg kiadattak vagy megerősítettek, nevezetesen pedig a' minket megelőzőtt Pápának *XIV-dik Kelemennek* Apostoli (missilis) levelét, a' melly ezen szókon kezdődik: *Dominus ac Redemptor Noster*, de tsak azon pontokra nézve, mellyek a' mi említett, avvagy *Breve* formában kiadott (missilis) levelünkel, a' melly ezen szókon kezdődik: *Catholicae etc*, és tsak az Orosz birodalomra nézve adatott ki, ellenkeznének. —

Ugyan azon határozásnak, mellyet az Orosz birodalomra nézve tettünk vala, nem soká azután a' két *Siciliákra* való ki-

terjesztésére is, felindíttatni szemléltük a' mi Kristusban szeretett fiunknak *Ferdinandus* Királynak kérése által magunkat, a' ki azt kívánta tőlünk, hogy a' *Jésus társasága* éppen ily módon, mint az élőhözött birodalomban, az ő országában és Státusaiiban is állíttassék-fel, azért, hogy ő azon szerentsétlen időkben igen tanátsosnak lenni tartotta a' *Jésus társaságabéli* reguláris papoknak hasznokat venni, arra, hogy az ifjúságot a' keresztényi kegyességre 's isteni félelemre, melly minden böltsességek kezdete, tanítsák, 's a' közönséges iskolákban, minden tudományokban és esmeretségeken formálják. Pasztori kötelességünkkel meggyógyezóleg, egy ilyen Felséges Fejedelem' kívánságának, a' mely egyedül tsak az Istennek nagyobb ditsőségére 's a' lelkeknek boldogíttatásokra vala intéztetve, eleget tenni óhajtván, a' mi (missilis) levelünket, melly az Orosz birodalomra nézve vala kiadattatva, egy új, hasonló *Breve* formában, az 1804-dik esztendőben Jul. 30-dikán kiadott, ilyen szókon kezdődő: *Per alias*, missilis levelünk által, *Sicilia* örszagra is kiterjesztettük. —

Ugyan ezen *Jésus társaságának* visszaállíttatása végett, az egész kereszténységnek tsaknem közönséges helybehagyásával való, sürgető, és megújított kérelmek hozattatnak az Érsekektől és Püspököktől a' mi tiszteletre méltó atyánkfiától, valamint szintén minden egyéb megkülömböztetett embereknek rendjektől és társaságaiktól, hozzánk, kivált azólta, hogy azoknak az áldással gazdag gyümölsöknak hire minden felé elterjedett, mellyeket a' nevezett társaság ezen országoknak szerzett, annyira, hogy reményleni lehetett, hogy annak napról-napra való gyarapodása az anyaszentegyháznak nagy ékességére és szélesíttésére fogna szolgálni. —

Minekutánna ezen utóbbi időkbéli szerentsétlenségek és felfordulások által, mellyeket mi inkább siratni mint emléke-

zetbe hozni kívánunk, a' Szentségnek még épületkövei is szelylehányattattak, 's azon Reguláris Szerzeteknek szoros fenyítéktartások, mellyek a' Catholica Religiónak és Anyaszentegyháznak valóságos fényességét és tulajdonképpen való támaszait teszik, ingadozni kezdett volna, elkerülhetetlenül megkívántatik, hogy egy illy igasságos és illy közönséges kívánságtól a' mi helybehagyásunkat meg ne tagadjuk: mivelhogy nekünk azt kellene tartanunk, hogy az Isten' színe előtt legterhesebb bűnbe elegyítettük magunkat, ha a' köz ügynek illy sürgető szükségei mellett azokkal a' hasznos eszközökkel élni elmúlasztanók, mellyeket az Úr Isten a' maga gondviselése által önnön maga nyújt kezünkbe, és ha mi, *Péternek* azon hajójára lévén állítatva, a' melly a' szüntelen való szelveszektől ide 's tova hányattatik és rázattatik, a' tántult és bátor munkásokat megvetnök, a' kik nekünk arra ajánlják magokat, hogy a' minket minden szempillantatban hajótöréssel és veszedelemmel fenyegető habokat, össze török. —

Illy nagy okok, illy sok és fontos meghatározó fundamentumok által indítatván, feltettük magunkban, hogy végezetre végrehajtjuk azt, a' mi, a' mi Pápai Országunknak kezdetétől fogva leg nagyobb kívánságunk vela. Minekutánna tehát buzgó imádságunk által az Isteni segedelemhez folyamodtunk, és a' mi tiszteletre méltó papi társaink 's a' Római Anyaszentegyház' Kardinálisai közzül többeknek veledésseket és tanátslássokat meghalgattuk volna, egészen tudva, 's Apostoli telyes hatalmunk szerént, meghatároztuk, a' mint is hogy jelen való, örökös kötelező erővel bírói fogó, valóságos Végzésünk által rendeljük és meghatározzuk, hogy mind azok az engedelmekek és telyes hatalmak, mellyek általunk az **Orosz** Birodalomra és a' két Sicilia országra nézve kiadattak, mostantól fogvást mint kiterjesztő.

döttek, úgy tartassanak, 's olly erejűek legyenek, a' mint is mi ezeket a' jelenvaló határozásunk által valósággal minden Pápai Státusainkra éppen úgy, mint minden más Státusokra és tartományokra, kiterjesztjük. —

„Ehez képpent minden arra megkívántató és szolgáló telyes hatalmat adunk a' mi tettzésünk és Apostoli székünknek tettzése szerént, a' mi kedves fiunknak Pap *Borzowski Thaddeusnak*, a' Jépus' társasága mostani fejének, valamint szintén minden más, ő tölle törvényesen választotaknak, hogy ők a' feljebb említett minden Státusokban és tartományokban mind azokat, a' kik ennekutánna a' Jépus' társaságának rendes Szerzetébe bébottsáttatni és felvétettetni kívánnak, szabadon és törvényesen bébotsáthassák és felvehessék. Egy vagy több házakban, egy vagy több Collégiumokban, egy vagy több Provinciákban, az ő mindenkori közönséges Fejekhez való engedelmesség alatt egygyesítettvén, 's a' környülállásokkal megégygyezőleg felosztattatván, szabják a' magok életjebéli rendtartásaikat Szent *Lojala Ignátnak* a' *III-dik Pál* Apostoli Rendelése által helybehagyatott és megerősített reguláihoz. Azt is megengedjük és kinyilatkoztatjuk, hogy nékiek hasonlóképpen akadályoztatás nélkül való és törvényes hatalmuk legyen arra, hogy magokat a' Catholicus ifjúságnak nevelésére adják, hogy ezt a' hitre oktassák, 's a' virtusokban formálják, így szintén hogy a' Semináriumokat és Collégiumokat igazgassák, 's ott a' hol tartózkodnak, a' helybéli papi törvényes előljáróknak engedelmekekkel, gyóntassanak, az Isten' beszédét hirdessék, 's a' Sacramentumokat kiszolgáltassák: Minden ilyen módon egygyesített Collegiumokat, Házakat, Provinciákat, és tagokat, valamint szintén az ezekkel még ezután egyesülendőket 's magokat ezekkel öszszetsatolandókat, már még most a' mi, és Apostoli szé-

künk tulajdonképpen való oltalmunk, gondviselésünk, 's az erántunk való engedelmesség alá veszünk, fenntartván magunknak és az utánnunk következő Római Pápáknak, hogy mindenekről rendelkezket tegyenek, a' mit ezen társaságnak jobbanjobbán való megfundáltatására 's megerősítettetésére, 's a' visszaélésektől való megtisztittatására, ha talám azt, a' mitől az Isten őrizze, abba valami a' féle bétsúshatna, reguláztatására, elrendeltethetésére szükségesnek lenni találtathatna. —

„Ezen visszaállított társaságnak minden Fejeit, Elöljáróit, Rektorait, Tagjait, és Alumnusait, egygyenként és különösen mindeniket, az Urban leghathatósabb tehetségünk szerént megintjük és nógatjuk, hogy magokat mindenütt és minden időben, mint nagy Attyoknak és Fundalójoknak hűséges követői, úgy viseljék, a' tőle szerzett és felállított regulákat megtartsák, 's azon hasznos intéseket és tanátlásokat, mellyeket ő a' maga fiainak hátrahagyott, leg nagyobb buzgósággal követni iparkodjanak. A' mi Christusban szeretett gyermekeinknek, a' fő méltóságú és nemes férjfiaknak, Fejedelmeknek, és Világi Elöljáróknak, valamint szintén a' mi tiszteletre méltó atyánkfiainak is, az Érsekeknek és Püspököknek, 's minden másoknak, a' kik valamely hívatalt viselnek, igen hathatósan ajánljuk az Urban, a' többször említett Jéhus' társaságát 's annak minden tagjait egygyenégygyen. Intjük és kérjük őket, hogy ne tsak azt meg ne engedjék, hogy valakiezeket nyughatatlankodtassa, hanem hogy ők ezeket illendő jósággal és szeretettel fogadják-bé: midőn rendeljük, hogy a' jelen való *Missilis Írás*, és minden, a' mi abban találtatik, mindenkor és örökre állandó, kötelező, és erős legyen 's maradjon, telyes és tökéletes erővel bírjon, és hogy azoktól a' kiket illet, 's minden időben mikor őket illetni fogja, megsérttetés nélkül követ-

tessék; és hogy továbbá minden Bírák, akár melly hatalommal bírjanak, e' szerént és nem másképpen ítéljenek 's határozzanak, és hogy semmit se érjen, ha valaki, akár melly hatalommal légyen is felruházta, tudva vagy nem tudva, ez ellen valamit teszen. Hogy ezzel, az Apostoli Constitúziók és Rendelések, 's különösen az a' feljebb említett, a' boldogult emlékezetű *XIV-dik Kelemen* által *Breve* formában készített *Missilis Írás* is, a' melly az 1773-dik esztendőben Julius 21-dik napján a' halász gyűű alatt kijött és így kezdődik: *Dominus Redemptor Noster*, ne ellekezzenek, ezeket mi, azért, hogy a' mi jelen való Rendelésünknek erőt adjunk, minden egyebekkel egygyütt, a' mik ezzel ellenkezének, nev szerént és meghatározott módon, eltöröljük. —

„Akarjuk továbbá, hogy a' jejenlévő *Missilis Írásnak* leírt mássai, vagy nyomtatott exemplárjai is, ha egy közönséges Notáriustól aláíratattak, 's egy papi méltósággal felruházott személy által megpetsételtettek, az ítélszékek előtt 's azokon kívül is éppen azzal az erővel bírjanak, mellyekkel az *originális* bírna, ha elő mutattatna. Tehát senkinek meg ne engedtessek ezt a' mi jelen lévő Rendelésünket, Statútumunkat, Kiterjesztésünket, Pártfogásunkat, Indúltumunkat, Nyilatkoztatásunkat, Hatalomadásunkat, Felvevésünket, Fenntartásunkat, Intésünket, Nógatásunkat, Végzésünket, 's Eltörlésünket, általhágni, vagy pedig ez ellen vakmerő czelzással valamit tenni: és ha valaki ezt a' bűnt tsakugyan elkövetni mérészelne, tudja-meg, hogy a' mindenható Istennek és a' Szent Apostoloknak *Péternek* és *Pálnak* haragját, magára vonnya. Költ *Rómában*, *Szent Mária Maggiorénál*, az emberré való lételnek 14-dik 's a' mi Pápai Országlásunknak 11-dik esztendejében, Augustus 7-dik napján.“